

# **B.E.G. LUXOMAT®**



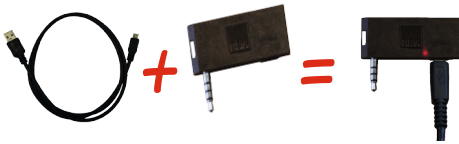
[www.beg-luxomat.com](http://www.beg-luxomat.com)

**B.E.G. LUXOMAT®**  
*IR-RC Adapter and Remote Control-App*

**DE** Mit dem IR-RC-Adapter können alle fernbedienbare **B.E.G.**-Melder, -Leuchten und -Dämmerungsschalter eingestellt werden. Der Adapter wird einfach in den Kopfhörerausgang des Smartphone gesteckt. Eine bedienerfreundliche Navigation ermöglicht dem Nutzer die produktbezogene Suche oder die Suche nach der entsprechenden Fernbedienung. Die Infrarotverbindung zu dem Melder erfolgt durch den **B.E.G.** IR-RC-Adapter, welcher einfach in den Kopfhörerausgang des Smartphones gesteckt wird.

Bestellbezeichnung	Artikel-Nummer
IR-RC-Adapter	92726

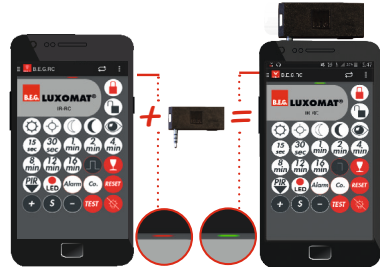
**Schritt 1:** Installation der Fernbedienungs-App **B.E.G. RC** auf dem Smartphone.



**Schritt 2:** Laden des IR-RC-Adapters über ein Micro-USB-Kabel

Bei geladenem Akku erlischt die rote LED-Anzeige.

Der IR-RC-Adapter muss regelmäßig aufgeladen werden.



**Schritt 3:** IR-RC-Adapter aufstecken (Kopfhörer-Eingang)



**Schritt 4:** Fernbedienung auf dem Smartphone über Produkt- oder Fernbedienungssuche auswählen



Kontrollieren Sie, dass die Lautstärke des Smartphones auf Maximum steht, um eine einwandfreie Funktion zu gewährleisten.

**GB** With the IR-RC adapter, all remote-controllable **B.E.G.** detectors, lights and photo electric switches can be set. The adapter is simply plugged into the phone connector of the Smartphone. A user-friendly navigation allows you to search by product name or by remote control name. The **B.E.G.** IR-RC-Adapter is plugged into the headphone socket of the Smartphone and establishes the infrared connection to the detector

Description	Part number
IR-RC-Adapter	92726

**Step 1:** Install the remote control app **B.E.G. RC** on the Smartphone.



**Step 2:** Charge the adapter via Micro USB cable.

The battery being charged, the red LED turns off.

The IR-RC-Adapter has to be charged on a regular basis.



**Step 3:** Plug in IR-RC-Adapter (phone connector)



**Step 4:** Select remote control on the Smartphone via product or remote control search.

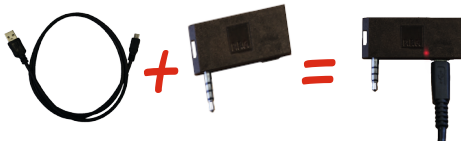


Please check that the Smartphone's loudness level is maximum in order to ensure a correct functioning.

**FR** Avec l'adaptateur IR-RC il est possible de régler tous détecteurs, luminaires et interrupteurs crépusculaires **B.E.G.** télécommandables. D'une manière facile, l'adaptateur est enfilé dans la prise casque du Smartphone. La navigation, conviviale, offre à l'utilisateur la possibilité de rechercher soit par type de détecteur ou de produit, soit par type de télécommande. L'adaptateur IR-RC **B.E.G.**, enfilable dans la prise casque du Smartphone, établit la transmission par signaux infrarouges vers le détecteur.

Désignation	N°-Article
IR-RC-Adapter	92726

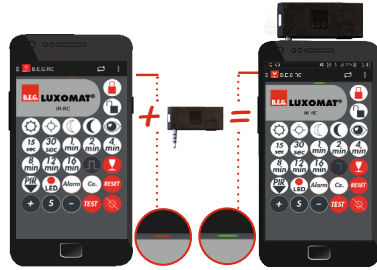
**Etape 1:** Veuillez télécharger et installer l'application « **B.E.G. RC** » pour télécommander les détecteurs **B.E.G.** sur le Smartphone.



**Etape 2:** Veuillez charger l'accumulateur de l'adaptateur via un câble micro USB.

Lorsque la batterie est chargée, la LED rouge s'éteint.

**!** Nota : Il est obligatoire de charger l'adaptateur régulièrement.



**Etape 3:** Mettez l'adaptateur IR-RC dans la prise jack du casque.



**Etape 4:** Ouvrir l'application. Choisissez la télécommande souhaitée sur le Smartphone (recherche par détecteur (produit) ou par télécommande).



**!** Veuillez vérifier que le volume du Smartphone est au maximum pour assurer une fonction correcte.

**NL** Met de IR-RC adapter kunnen alle op afstand bedienbare **B.E.G.** melders, lampen en schemerschakelaars bediend worden. De adapter moet eenvoudig in de audiojack aansluiting van de smartphone ingeplugd worden. De gebruiker kan zoeken op productnaam of op type afstandsbediening. De **B.E.G.** Plug-in-Adapter IR-RC wordt aangesloten op de hoofdtelefoonaansluiting van de Smartphone en maakt de infrarood-verbinding met de detector.

Omschrijving	Code
IR-RC-Adapter	92726

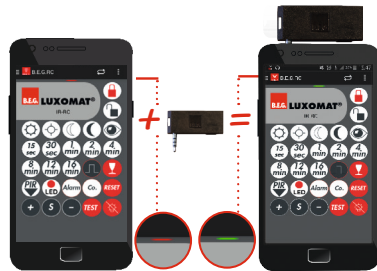
**Stap 1:** Installeer de App "afstandsbediening B.E.G. RC" op de Smartphone.



**Stap 2:** Laad de adapter eerst op via een Micro-USB-kabel.

De rode LED gaat uit als de batterij is opgeladen.

**!** De IR-RC-Adapter moet regelmatig worden opgeladen.



**Stap 3:** De IR-RC-Adapter bevestigen (hoofdtelefoon aansluiting)



**Stap 4:** Selecteer de gewenste afstandsbediening op de Smartphone via zoeken naar product of type afstandsbediening.



**!** De geluidsterkte van de Smartphone naar maximum (no hyphen) met het oog op een optimale zendbereik van de adapter.

**B.E.G.**

ISO 14001

ISO 9001



Environmental  
Management

Quality  
Management

**B.E.G. Brück Electronic GmbH**

Gerberstraße 33 • D-51789 Lindlar  
Tel: +49 (0) 2266.90 121-0  
Fax: +49 (0) 2266.90 121-50  
E-Mail: [info@beg.de](mailto:info@beg.de)  
Internet: [www.beg-luxomat.com](http://www.beg-luxomat.com)

**B.E.G. UK Ltd**

Q West (International House)  
1100 Great West Road • Brentford, TW8 OGP  
Tel: 0 870 850 5412  
Fax: 0 870 850 5413  
E: [info@beguk.co.uk](mailto:info@beguk.co.uk)

**B.E.G. France**

EUROPARC  
42, rue Eugène Dupuis • F-94000 CRETEIL  
Tel: +33 1 48 93 71 02  
Fax: +33 1 48 93 74 02  
e-mail: [info@begfrance.fr](mailto:info@begfrance.fr)

**B.E.G. Belgium Sprl/BVBA**

Cleydaellaan 12 • B-2630 Aartselaar  
Tel: +32 38 87 81 00  
Fax: +32 38 87 41 00  
e-mail: [luxomat@beg-belgium.be](mailto:luxomat@beg-belgium.be)

**B.E.G. Nederland B.V.**

Tjalk 42 • NL-2411 NZ Bodegraven  
Tel: +31 172 47 68 00  
Fax: +31 172 47 00 30  
e-mail: [info@beg-luxomat.nl](mailto:info@beg-luxomat.nl)



Die aktuelle App kann gratis über den App Store oder den Google Play Store heruntergeladen werden.

The current app can be downloaded free of charge in the App Store or the Google Play Store.

L'application actuelle peut être téléchargée (gratuitement) sur le site de l'App Store (Iphone) ou sur le site Google Play Store (Android).

De App kan gratis worden gedownload via de App Store of de Google Play winkel.